

## 294499-2024 - Notification préalable d'attribution directe

Finlande – Services de navires brise-glaces – Öljyntorjunnan palvelusopimus

OJ S 97/2024 21/05/2024

Avis en cas de transparence ex ante volontaire

Services

### 1. Acheteur

---

#### 1.1. Acheteur

Nom officiel: Lapin hyvinvointialue

Adresse électronique: [eero.koivula@lapha.fi](mailto:eero.koivula@lapha.fi)

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public

Activité du pouvoir adjudicateur: Santé

### 2. Procédure

---

#### 2.1. Procédure

Titre: Öljyntorjunnan palvelusopimus

Description: Lapin hyvinvointialueen pelastuslaitos vastaa öljyntorjunnasta Perämerellä Lapin pelastuslaitoksen vastuumerialueella (Kemi, Tornio, Simo). Jäissä operoivan aluksen jääluokka tulee olla 1A SUPER ja aluksen on pystyttävä liikenneöimään koko Perämeren alueella. Lapin pelastuslaitos ei omista alusta, joka täyttäisi nämä vaatimukset. Tämän vuoksi Lapin pelastuslaitos ostaa ulkoiselta palveluntuottajalta öljyntorjunnan valmiuspalveluita. Palveluntuottaja käyttää pelastuslaitoksen omistamaa Lamor Sternmax öljynkeräyslaitteistoa, joka on tarkoitettu sekä jää- että kesäolosuhteisiin. Laitteisto asennetaan palveluntuottajan jäänmurtajan kyytiin tarvittaessa. Ostettavaan palveluun sisältyy päivystysjärjestely, öljyntorjuntakoulutettu henkilökunta operoimaan alusta ja öljynkeräyslaitteistoa sekä laitteiston käyttöharjoitukset neljänä päivänä vuodessa. Nykyinen sopimus päättyi talvikauden 2023-2024 jälkeen. Hankinnasta toteutettiin markkinakartoitus kutsumalla kiinnostuneet tarjoajat osallistumaan markkinavuoropuheluun. Kutsu julkaistiin EU-kynnysarvon ylittävänä Hilmassa ja TED-palvelussa 11.1.2024. Aikaa markkinavuoropuheluun ilmoittautumiseen oli 11.2.2024 asti. Markkinavuoropuheluun osallistui kaksi toimijaa joiden kanssa järjestettiin Teams-palaverit. Vain toisella toimijoista oli Lapin pelastuslaitoksen vastuumerialueella käytössään tarvittavan 1A Super jääluokan täyttävä alus. Hankintalain 40§ mukaan hankintayksikkö voi tehdä suorahankinnan, mikäli vain yksi toimittaja voi hankinnan toteuttaa teknisestä tai yksinoikeuden suojaamiseen liittyvästä syystä. Markkinakartoituksen perusteella Arctia Karhu Oy on ainoa alueella toimiva toimija, jolla on Lapin hyvinvointialueen pelastuslaitoksen vastuumerialueella käytössä valmiuspalvelun toteuttamiseen soveltuva alus. Edellä mainituilla perusteluilla Lapin hyvinvointialue katsoo, että sillä on oikeus tehdä sopimus Perämeren öljyntorjunnan valmiuspalveluista suorahankintana. Sopimuksen varsinainen sopimusaika on 60kk ja se alkaa 1.6.2024. Sopimukseen sisältyy optio 60kk mittaisesta optiosopimuskaudesta. Sopimuksen ennakoitu arvo varsinaiselle sopimuskaudelle ja optiokaudelle on yhteensä 600 000€.

Identifiant de la procédure: b72d61ce-0717-4d2c-91a3-eb9286e14b3c

Avis précédent: 23583-2024

Identifiant interne: LAPHA/21177/02.08.01/2023

Type de procédure: Négociée sans mise en concurrence préalable

### 2.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 63726200 Services de navires brise-glaces

### 2.1.2. **Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Lappi (FI1D7)

Pays: Finlande

### 2.1.4. **Informations générales**

**Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

## 5. Lot

---

### 5.1. **Lot: LOT-0000**

Titre: Öljyntorjunnan palvelusopimus

Description: Lapin hyvinvointialueen pelastuslaitos vastaa öljyntorjunnasta Perämerellä Lapin pelastuslaitoksen vastuumerialueella (Kemi, Tornio, Simo). Jäissä operoivan aluksen jääluokka tulee olla 1A SUPER ja aluksen on pystyttävä liikennöimään koko Perämeren alueella. Lapin pelastuslaitos ei omista alusta, joka täyttäisi nämä vaatimukset. Tämän vuoksi Lapin pelastuslaitos ostaa ulkoiselta palveluntuottajalta öljyntorjunnan valmiuspalveluita. Palveluntuottaja käyttää pelastuslaitoksen omistamaa Lamor Sternmax öljynkeräyslaitteistoa, joka on tarkoitettu sekä jää- että kesäolosuhteisiin. Laitteisto asennetaan palveluntuottajan jäänmurtajan kyytiin tarvittaessa. Ostettavaan palveluun sisältyy päivystysjärjestely, öljyntorjuntakoulutettu henkilökunta operoimaan alusta ja öljynkeräyslaitteistoa sekä laitteiston käyttöharjoitukset neljänä päivänä vuodessa. Nykyinen sopimus päättyi talvikauden 2023-2024 jälkeen. Hankinnasta toteutettiin markkinakartoitus kutsumalla kiinnostuneet tarjoajat osallistumaan markkinavuoropuheluun. Kutsu julkaistiin EU-kynnysarvon ylittävänä Hilmassa ja TED-palvelussa 11.1.2024. Aikaa markkinavuoropuheluun ilmoittautumiseen oli 11.2.2024 asti. Markkinavuoropuheluun osallistui kaksi toimijaa joiden kanssa järjestettiin Teams-palaverit. Vain toisella toimijoista oli Lapin pelastuslaitoksen vastuumerialueella käytössään tarvittavan 1A Super jääluokan täyttävä alus. Hankintalain 40§ mukaan hankintayksikkö voi tehdä suorahankinnan, mikäli vain yksi toimittaja voi hankinnan toteuttaa teknisestä tai yksinoikeuden suojaamiseen liittyvästä syystä. Markkinakartoituksen perusteella Arctia Karhu Oy on ainoa alueella toimiva toimija, jolla on Lapin hyvinvointialueen pelastuslaitoksen vastuumerialueella käytössä valmiuspalvelun toteuttamiseen soveltuva alus. Edellä mainituilla perusteluilla Lapin hyvinvointialue katsoo, että sillä on oikeus tehdä sopimus Perämeren öljyntorjunnan valmiuspalveluista suorahankintana. Sopimuksen varsinainen sopimusaika on 60kk ja se alkaa 1.6.2024. Sopimukseen sisältyy optio 60kk mittaisesta optiosopimuskaudesta. Sopimuksen ennakoitu arvo varsinaiselle sopimuskaudelle ja optiokaudelle on yhteensä 600 000€.

Identifiant interne: 732527

### 5.1.1. **Objet**

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 63726200 Services de navires brise-glaces

### 5.1.2. **Lieu d'exécution**

Subdivision pays (NUTS): Lappi (FI1D7)

Pays: Finlande

### 5.1.3. **Durée estimée**

Durée: 60 Mois

#### 5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 1

Autres informations sur le renouvellement: Sopimukseen sisältyy mahdollisuus yhteen 60kk option.

#### 5.1.6. Informations générales

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

#### 5.1.10. Critères d'attribution

##### Critère:

Type: Qualité

Nom: Soveltuva alus

Description: Toimittajan valintaan vaikuttaa se, onko toimittajalla öljyntorjuntaan soveltuvaa alusta Lapin Hyvinvointialueen pelastuslaitoksen vastuumerialueella.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 1

#### 5.1.15. Techniques

##### Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

##### Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

#### 5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Markkinaoikeus

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Mahdollinen valitus aiotusta suorahankinnasta on tehtävä 14 päivän kuluessa ilmoituksen julkaisemisesta.

Organisation dont le budget est utilisé pour payer le marché: Lapin hyvinvointialue

Organisation qui exécute le paiement: Lapin hyvinvointialue

Organisation qui signe le contrat: Lapin hyvinvointialue

TED eSender: Hansel Oy (Hilma)

## 6. Résultats

---

Valeur de tous les contrats attribués dans cet avis: 600 000,00 EUR

### Attribution directe

:

Justification de l'attribution directe: Le marché ne peut être exécuté que par un opérateur économique particulier en raison d'une absence de concurrence pour des raisons techniques  
Autre justification: Hankintalain 40§ mukaan hankintayksikkö voi tehdä suorahankinnan, mikäli vain yksi toimittaja voi hankinnan toteuttaa teknisestä tai yksinoikeuden suojaamiseen liittyvästä syystä. Markkinakartoituksen perusteella Arctia Karhu Oy on ainoa alueella toimiva toimija, jolla on Lapin hyvinvointialueen pelastuslaitoksen vastuumerialueella käytössä valmiuspalvelun toteuttamiseen soveltuva alus.

#### 6.1. Résultat – Identifiants des lots: LOT-0000

#### 6.1.2. Informations sur les adjudicataires/attributionnaires

##### Adjudicataire/attributionnaire:

Nom officiel: Arctia Karhu Oy

**Offre:**

Identifiant de l'offre: LAPHA/21177/02.08.01/2023

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0000

Valeur de l'offre: 600 000,00 EUR

L'offre a été classée: non

Part sous-traitée: Non

**Informations relatives au marché:**

Identifiant du contrat: LAPHA/21177/02.08.01/2023

Titre: Suorahankinta: Öljyntorjunnan palvelusopimus

Date à laquelle l'adjudicataire/attributaire a été choisi: 15/05/2024

**Information sur les fonds de l'Union européenne:**

Organisation qui signe le contrat: Lapin hyvinvointialue

## 8. Organisations

---

### 8.1. ORG-0001

Nom officiel: Lapin hyvinvointialue

Numéro d'enregistrement: 3221332-6

Adresse postale: PL 8041

Ville: Rovaniemi

Code postal: 96101

Subdivision pays (NUTS): Lappi (FI1D7)

Pays: Finlande

Point de contact: Hankintapalvelut

Adresse électronique: [eero.koivula@lapha.fi](mailto:eero.koivula@lapha.fi)

Téléphone: +358 406329818

Adresse internet: <http://www.lapha.fi/>

**Rôles de cette organisation:**

Acheteur

Organisation qui signe le contrat

Organisation dont le budget est utilisé pour payer le marché

Organisation qui exécute le paiement

### 8.1. ORG-0002

Nom officiel: Markkinaoikeus

Numéro d'enregistrement: 3006157-6

Adresse postale: Radanrakentajantie 5

Ville: Helsinki

Code postal: 00520

Subdivision pays (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Pays: Finlande

Adresse électronique: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Téléphone: +358 295643300

Adresse internet: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

**Rôles de cette organisation:**

Organisation chargée des procédures de recours

### 8.1. ORG-0003

Nom officiel: Arctia Karhu Oy

Taille de l'opérateur économique: Micro, petite ou moyenne  
Numéro d'enregistrement: 2451366-0  
Ville: Kemi  
Code postal: 94900  
Subdivision pays (NUTS): Lappi (FI1D7)  
Pays: Finlande  
Adresse électronique: [info@arctia.fi](mailto:info@arctia.fi)  
Téléphone: 046 876 7139

**Rôles de cette organisation:**

Soumissionnaire

**adjudicataire/attributaire de ces lots: LOT-0000**

**8.1. ORG-0004**

Nom officiel: Hansel Oy (Hilma)  
Numéro d'enregistrement: FI09880841  
Adresse postale: Mannerheiminaukio 1a  
Ville: Helsinki  
Code postal: 00100  
Subdivision pays (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Pays: Finlande  
Point de contact: eSender  
Adresse électronique: [tekninen@hankintailmoitukset.fi](mailto:tekninen@hankintailmoitukset.fi)  
Téléphone: 029 55 636 30  
Adresse internet: <http://hankintailmoitukset.fi>

**Rôles de cette organisation:**

TED eSender

## Informations relatives à l'avis

---

Identifiant/version de l'avis: ab6e1212-b6b9-4246-aca9-8f406a9c70a2 - 01  
Type de formulaire: Notification préalable d'attribution directe  
Type d'avis: Avis en cas de transparence ex ante volontaire  
Sous-type d'avis: 25  
Date d'envoi de l'avis: 17/05/2024 10:28:34 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT  
Date et heure de transmission de l'avis (eSender): 17/05/2024 10:28:43 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT  
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: finnois  
Numéro de publication de l'avis: 294499-2024  
Numéro de publication au JO S: 97/2024  
Date de publication: 21/05/2024